

Algemene Voorwaarden  
Inzake de Ontvangst en Zuivering van Afvalwater  
(AV-Z)  
[november 2005]



<b>Inhoudopgave</b>	<b>pagina</b>
Artikel 1 Begripsomschrijvingen .....	4
Artikel 2 Algemene bepaling.....	6
Artikel 3 Overeenkomst tot Aanbod, Ontvangst en Zuivering .....	6
Artikel 4 Indexering tarieven .....	6
Artikel 5 Belastingen en hef×ngen.....	7
Artikel 6 Betaling.....	8
Artikel 7 Niet tijdige betaling.....	8
Artikel 8 Voorschotten .....	8
Artikel 9 Het tot stand brengen van een Ontvangst/Lozingspunt.....	9
Artikel 10 Onderbreking van de Ontvangst en Zuivering.....	9
Artikel 11 Onderbreking wegens niet-nakoming.....	9
Artikel 12 Overige verplichtingen van Partijen.....	10
Artikel 13 Aansprakelijkheid .....	11
Artikel 14 Contracttermijn .....	11
Artikel 15 Tussentijdse beëindiging.....	11
Artikel 16 Wederzijdse informatieverstrekkingen en geheimhouding .....	12
Artikel 17 Nederlandse taal.....	13
Artikel 18 Beslechting der geschillen .....	13
Artikel 19 Toepasselijk recht.....	13
Artikel 20 Overdracht van rechten en verplichtingen .....	13

## Artikel 1 - Begripsomschrijvingen

In de Algemene Voorwaarden en Overeenkomst wordt verstaan onder:

**1.1. Aanbieder**

Degene die met Ontvanger een Overeenkomst heeft afgesloten voor de Ontvangst en Zuivering van Afvalwater zoals omschreven in de Overeenkomst.

**1.2. Aanbod respectievelijk Aanbieden**

Het aanbieden respectievelijk beschikbaar stellen van het Afvalwater aan Ontvanger.

**1.3. Afvalstoffen**

Afvalstoffen, verontreinigende of schadelijke stoffen, in welke vorm ook, als bedoeld in artikel 1, eerste lid van de Wet verontreiniging oppervlaktewateren (WVO).

**1.4. Afvalwater**

Water dat verontreinigd is met afvalstoffen, verontreinigende stoffen en/of schadelijke stoffen, afkomstig van bedrijfs- en huishoudelijke activiteiten.

**1.5. Hemelwater**

Juridische aanduiding voor neerslag in de vorm van regenwater, hagel of sneeuw.

**1.6. Locatie**

Het bedrijfsterrein van Aanbieder.

**1.7. Lozings- en ontvangspunt**

De plaats waar het Afvalwater aan wordt aangeboden, zijnde het punt waar de Afvalwaterstroom het bedrijfsterrein van de Aanbieder verlaat (bedrijfs grens) tenzij anders overeengekomen in de Overeenkomst.

**1.8. Maximaal debiet**

De hoeveelheid Afvalwater uitgedrukt in m<sup>3</sup>/uur die Aanbieder maximaal op enig moment tijdens enig uur ter Zuivering mag aanbieden aan Ontvanger.

**1.9. Nadere Nakomingstermijn**

De nadere termijn die Ontvanger aan Aanbieder stelt om alsnog aan haar contractuele verplichtingen te voldoen.

**1.10. Niet sanitaire lozing**

Afvalwater waarvan de samenstelling afwijkt van Afvalwater afkomstig van huishoudens, waarvan de totale vervuilingswaarde wordt vastgesteld door meting en bemonstering.

**1.11. Nitrificatieremming**

Maat voor de acute toxiciteit van stoffen in het Afvalwater ten aanzien van nitrificerend actief slib door meting van de ammoniakafbraak.

- 1.12. Ontvanger**  
Evides Industriewater BV (EIW), onderdeel van Evides N.V. gevestigd te Rotterdam, dan wel het voor Ontvanger werkende personeel.
- 1.13. Ontvangst**  
Het ontvangen van Afvalwater.
- 1.14. Overeenkomst**  
De Overeenkomst tussen Ontvanger en Aanbieder inzake Ontvangst en Zuivering van Afvalwater.
- 1.15. Respiratieremming**  
Maat voor de acute toxiciteit van stoffen in het Afvalwater ten aanzien van aëroob actief slib door meting van het respiratietempo.
- 1.16. Sanitaire lozing**  
Lozing waarvan de samenstelling overeenkomt met huishoudelijk Afvalwater en waarvan de totale vervuilingswaarde wordt vastgesteld door de hoeveelheid geloosd, dan wel ingenomen water en niet door meting en bemonstering.
- 1.17. Uiterste Betaaldatum**  
De datum zoals beschreven in artikel 6.2.
- 1.18. Vergunningverlener**  
Het overheidsorgaan dat de WVO-vergunning afgeeft c.q. heeft afgegeven.
- 1.19. Vervuilingseenheid**  
(1) Voor zuurstofbindende stoffen: een inwonerequivalent en vertegenwoordigende het verbruik van 136 gram zuurstof per etmaal;  
(2) andere dan zuurstofbindende stoffen: zoals vastgelegd in de Overeenkomst.
- 1.20. Vervuilingswaarde**  
Het aantal vervuilingseenheden dat als gemiddelde dient voor de berekening op jaar-basis van de kosten voor het Ontvangst en Zuivering van het geloosde Afvalwater.
- 1.21. Voorschotten**  
De vooruitbetalingen voor toekomstige betalingen door Ontvanger aan Aanbieder in rekening gebracht.
- 1.22. Wettelijke rente**  
De wettelijke rente wordt berekend conform artikel 6:119a BW zoals van kracht sinds 7 augustus 2002.
- 1.23. WVO-vergunning**  
De vergunning verstrekt door het bevoegde overheidsorgaan voor het lozen van afvalstoffen, verontreinigende of schadelijke stoffen op oppervlaktewater.

#### 1.24. Zuivering

Het zuiveren van Afvalwater.

#### 1.25. Zuiveringstechnische werken

Werken in beheer bij Ontvanger die ingericht zijn en/of aangewend worden voor transport en/of Zuivering van Afvalwater en/of slib.

### Artikel 2 - Algemene bepaling

- 2.1. Indien in deze Algemene Voorwaarden wordt verwezen naar normen, voorschriften en regelingen zijn de daarin verwoorde begripsomschrijvingen van toepassing mits niet strijdig met deze Algemene Voorwaarden.
- 2.2. Deze Algemene Voorwaarden, maken deel uit van de Overeenkomst tussen Ontvanger en de Aanbieder. Zij kunnen worden aangehaald als Algemene Voorwaarden inzake de Ontvangst en Zuivering van Afvalwater, afgekort AV-Z.
- 2.3. In bijzondere omstandigheden, zulks ter beoordeling van Ontvanger, kunnen door Ontvanger afwijkingen van het bepaalde in of krachtens deze AV-Z worden toegestaan, of kunnen door Ontvanger, na overleg met Aanbieder, nadere voorwaarden worden overeengekomen. Deze afwijkingen zijn alleen rechtsgeldig als ze schriftelijk zijn vastgelegd.

### Artikel 3 - Overeenkomst tot Aanbod, Ontvangst en Zuivering

- 3.1. Ontvangst en Zuivering geschiedt uit hoofde van de schriftelijk afgesloten Overeenkomst tussen Ontvanger en Aanbieder. Het Afvalwater is door Aanbieder aangeboden zodra het het Lozings- en ontvangstpunt is gepasseerd.

### Artikel 4 - Indexering tarieven

- 4.1. De verschuldigde tarieven zoals vermeld in de Overeenkomst zullen met ingang van 1 januari van ieder jaar worden aangepast door het tarief geldend in het voorgaande jaar te vermenigvuldigen met:

$$A + B \times \frac{M_t}{M(t-1)} + C \times \frac{L_t}{L(t-1)} + D \times \frac{E_t}{E(t-1)}$$

waarbij geldt dat  $A + B + C + D = 1$  (één). In deze formules wordt verstaan onder:

- 4.1.1.  $L_t$  = het door CBS gepubliceerde indexcijfer van de CAO-lonen per uur inclusief bijzondere beloningen, SBI 40-41 Energie- en Waterleidingbedrijven, van de maand augustus van het jaar voorafgaande aan het kalenderjaar van levering.
- 4.1.2.  $L_{t-1}$  = als  $L_t$ , maar van de maand augustus van het daaraan voorafgaande jaar.

- 4.1.3.  $M_t$  = het rekenkundig gemiddelde van het door het CBS gepubliceerde indexcijfer van afzet van de nijverheid, industrie afzet binnenland, investeringsgoederen 2000 = 100 van de maanden september tot en met augustus voorafgaande aan het kalenderjaar van levering.
- 4.1.4.  $M_{t-1}$  = als  $M_t$ , maar voor de maanden september t/m augustus van het daaraan voorafgaande jaar.
- 4.1.5.  $E_t$  = het rekenkundig gemiddelde van het door het CBS gepubliceerde producenten prijsindexcijfer van de producten van de nijverheid, afzet binnenland, elektriciteit, 2000 = 100, van de maanden september tot en met augustus voorafgaande aan het kalenderjaar van levering.
- 4.1.6.  $E_{t-1}$  = als  $E_t$ , maar voor de maanden september tot en met augustus van het daaraan voorafgaande jaar.
- 4.2. De weegfactoren A, B, C en D zijn de weegfactoren zoals vastgelegd in de Overeenkomst.
- 4.3. De hierboven in de formules opgenomen weegfactoren hebben een geldigheidstermijn van vijf (5) jaar. Leverancier is gerechtigd om na afloop van deze termijn de gehanteerde weegfactoren aan een herijking te onderwerpen. Eventuele hieruit voortvloeiende wijzigingen van deze factoren zullen aan Aanbieder worden medegedeeld.
- 4.4. Indien de uitkomst van de indexeringsformules lager is dan één (1) dan wordt de waarde één (1) aangehouden.
- 4.5. Indien het Centraal Bureau voor de Statistiek of haar rechtsopvolger, de voor toepassing van dit artikel benodigde indexcijfers niet meer publiceert, zullen partijen in onderling overleg en zo mogelijk in overleg met het Centraal Bureau voor de Statistiek of haar rechtsopvolger, vaststellen welke cijfers, zo goed mogelijk overeenkomende met de niet meer ter beschikking staande indexcijfers, voor de indexering van de tarieven zullen worden gebruikt.
- 4.6. Voor zover en voor zolang het in dit artikel bedoelde indexcijfer nog niet bekend is, zal worden uitgegaan van een door de Ontvanger geschatte waarde voor het desbetreffende jaar ten behoeve van het vaststellen van een voorlopige prijs.
- 4.7. Onmiddellijk na bekendmaking door het Centraal Bureau voor de Statistiek van de definitieve indexcijfers zal door de Ontvanger een herberekening worden samengesteld aan de hand van de definitieve prijs voor het desbetreffende jaar.

## Artikel 5 - Belastingen en heffingen

Alle bedragen die de Aanbieder ingevolge deze AV-Z en de daarbij behorende Overeenkomst ver-

schuldigd is, zullen worden verhoogd met de belastingen, heffingen, retributies, precario etc. die Ontvanger krachtens enig besluit van de overheid in verband met de overeengekomen Ontvangst c.q. Zuivering verplicht en/of bevoegd is in rekening te brengen.

## **Artikel 6 - Betaling**

- 6.1. Alle bedragen die de Aanbieder ingevolge deze AV-Z en de daarbij behorende Overeenkomst verschuldigd is, brengt Ontvanger hem door middel van een maandelijkse factuur in rekening, tenzij anders is overeengekomen. Ontvanger geeft daarbij aan op welke wijze de factuur kan worden voldaan.
- 6.2. Het conform artikel 6.1 gefactureerde bedrag dient uiterlijk binnen 30 dagen na de factuurdatum (de Uiterste Betaaldatum) op de in de factuur genoemde bankrekening van Ontvanger te zijn bijgeschreven.
- 6.3. Verschil van mening omtrent de omvang van de verschuldigde bedragen of het al dan niet verschuldigd zijn van bedragen schort de betalingsverplichting van Aanbieder niet op.
- 6.4. Ontvanger en Aanbieder zullen eventuele bedragen die zij uit anderen hoofde van elkaar te vorderen hebben, niet met de uit hoofde van de Overeenkomst verschuldigde bedragen verrekenen.

## **Artikel 7 - Niet tijdige betaling**

- 7.1. Indien de conform artikel 6 verschuldigde bedragen door de Aanbieder niet op de Uiterste Betaaldatum op de in de factuur genoemde rekening zijn bijgeschreven heeft Ontvanger het recht:
  - i) met ingang van de Uiterste Betaaldatum aan Aanbieder de Wettelijke Rente in rekening te brengen; en
  - ii) aan Aanbieder schriftelijk een Nadere Nakomingstermijn te stellen.
- 7.2. Indien Aanbieder niet alsnog haar betalingsverplichtingen nakomt binnen de Nadere Nakomingstermijn dan heeft Ontvanger het recht de Ontvangst en Zuivering op te schorten, de Overeenkomst vroegtijdig te beëindigen conform het bepaalde in Artikel 14, dan wel conform het bepaalde in artikel 8 Voorschotten in rekening te brengen binnen de daarvoor geldende voorwaarden, alles met behoud van het recht van Ontvanger tot vordering van nakoming door Aanbieder van zijn verplichtingen en tot vergoeding van eventuele schade tengevolge van de niet-nakoming van Aanbieder's verplichtingen.

## **Artikel 8 - Voorschotten**

- 8.1. Ontvanger heeft het recht Aanbieder Voorschotten in rekening te brengen indien:

- i) Ontvanger aan Aanbieder twee maal in een periode van 12 maanden een Nadere Nakomingstermijn heeft gesteld of
  - ii) zich een kredietomstandigheid voordoet zoals omschreven in artikel 15 lid 3.
- 8.2. Het in rekening brengen van Voorschotten zal van kracht blijven tot minimaal het einde van het lopende kalenderjaar of zoveel langer als door Ontvanger noodzakelijk wordt geacht ingeval de situatie als beschreven in artikel 8.1.ii naar het redelijk oordeel van de Ontvanger niet ten goede is gekeerd.
- 8.3. Aanbieder is gehouden de Voorschotten te betalen binnen 5 werkdagen na ontvangst van de Voorschotnota, wat geacht wordt te hebben plaatsgevonden op de eerste werkdag na de factuurdatum.
- 8.4. Ontvanger zal de omvang van de Voorschotten in redelijkheid vaststellen. De Voorschotten zullen niet meer bedragen dan 3 maal de omvang van de Factuur van de laatste volledige maand voorafgaand aan de dagtekening van de Voorschotnota.

## **Artikel 9 - Het tot stand brengen van een Ontvangst-/Lozingspunt**

De aansluiting voor Ontvangst/Lozing op het inzamelings- en transportsysteem op de Zuiveringstechnische werken van Ontvanger wordt door of vanwege Ontvanger en voor rekening van Aanbieder tot stand gebracht.

De wijze van uitvoering en de plaats van aansluiting worden door de Ontvanger, in overleg met de (toekomstige) Aanbieder vastgesteld. De aansluiting is, voor zover gelegen buiten de bedrijfsgrens van het terrein van Aanbieder, eigendom van Ontvanger.

## **Artikel 10 - Onderbreking van de Ontvangst en Zuivering**

- 10.1. Indien Ontvangst en Zuivering door Ontvanger wordt onderbroken zal Ontvanger al het redelijkerwijs mogelijke doen om Ontvangst en Zuivering op de kortst mogelijke termijn te hervatten.
- 10.2. Er kunnen zich situaties voordoen (bijvoorbeeld reparaties aan de Zuiveringstechnische werken of indien Ontvanger daartoe van rechtswege wordt genoodzaakt) waarin de Ontvangst en/of de Zuivering moet worden onderbroken. In dergelijke situaties zal Ontvanger het redelijkerwijs mogelijke doen om Ontvangst en Zuivering op de kortst mogelijke termijn te hervatten.
- 10.3. De verplichtingen van Partijen worden opgeschort gedurende de tijd dat sprake is van overmacht, zoals gedefinieerd in artikel 6:75 van het Burgerlijk Wetboek. Partijen stellen elkaar zo spoedig mogelijk schriftelijk in kennis van een (dreigende) overmachttoestand.
- 10.4. Ontvanger en Aanbieder verplichten zich tot een zodanige bedrijfsvoering dat de (door

overmacht optredende) onderbreking of vermindering van Ontvangst en Zuivering respectievelijk het Aanbieden van Afvalwater zo kort en zo gering mogelijk zal zijn.

## **Artikel 11 - Onderbreking wegens niet-nakoming**

- 11.1. In aanvulling op het bepaalde in artikel 7 lid 2 is Ontvanger bevoegd de Ontvangst en Zuivering op te schorten na een schriftelijke aanmaning tot nakoming met inachtneming van een periode van zeven dagen na ontvangst door de Aanbieder van de schriftelijke aanmaning indien en zolang:
- de Aanbieder zijn andere dan in artikel 7 lid 2 genoemde verplichtingen uit de Overeenkomst (met inbegrip van deze AV-Z) niet nakomt;
  - de Aanbieder bij zijn aanvraag tot lozing aan Ontvanger dusdanig onjuiste en/of onvolledige gegevens heeft verstrekt dat Ontvanger, indien deze gegevens haar toen bekend waren geweest, Aanbieder de gevraagde lozing zou hebben geweigerd dan wel dit zou hebben toegestaan onder andersluidende voorwaarden en Aanbieder deze voorwaarden niet wenst te aanvaarden.
- Alle in het kader van dit artikel te maken kosten komen voor rekening van Aanbieder.
- 11.2. De opschorting van Ontvangst en Zuivering conform artikel 11 lid 1 wordt pas ongedaan gemaakt nadat de reden daarvoor is weggenomen en de kosten van opschorting en hervatting van de Ontvangst en Zuivering, alsmede van eventueel door Ontvanger in verband hiermee geleden schade, geheel zijn voldaan. Aan de hervatting van Ontvangst en Zuivering kan Ontvanger nadere voorwaarden verbinden.
- 11.3. Aanbieder is bevoegd betaling van de door Ontvanger in rekening gebrachte bedragen op te schorten na een schriftelijke aanmaning tot nakoming en met inachtneming van een periode van zeven dagen na ontvangst door de Ontvanger van deze schriftelijke aanmaning, indien en zolang Ontvanger zijn verplichtingen uit de Overeenkomst niet nakomt.

## **Artikel 12 - Overige verplichtingen van Partijen**

- 12.1. Ontvanger zal bij de uitvoering van het bepaalde in of krachtens de Overeenkomst die zorg betrachten die van een zorgvuldig handelend bedrijf mag worden verwacht.
- 12.2. Indien Ontvanger zich op het terrein van de Aanbieder bevindt is Ontvanger verplicht de vigerende veiligheidsvoorschriften en overige relevante voorschriften van Aanbieder (de Voorschriften) in acht te nemen. Aanbieder zal Ontvanger bij het aangaan van een Overeenkomst informeren over de geldende Voorschriften en deze overhandigen. Aanbieder zal Ontvanger vervolgens tijdig op de hoogte stellen van wijzigingen van de Voorschriften.
- Aanbieder is gerechtigd om Ontvanger de toegang tot haar Locatie te ontzeggen dan wel van haar Locatie te verwijderen, indien Ontvanger de Voorschriften niet nakomt.
- 12.3. Aanbieder is verplicht aan Ontvanger de nodige medewerking te verlenen bij de toepas-

sing en uitvoering van het bepaalde in de Overeenkomst en de controle op de naleving daarvan, en wel in het bijzonder door:

- Ontvanger zo spoedig mogelijk op de hoogte te stellen van door hem waargenomen of vermoede schade, gebreken of onregelmatigheden in het op de Locatie aanwezige transportsysteem voor Afvalwater;
- aan personen, die van een door Ontvanger uitgegeven legitimatiebewijs of machtiging zijn voorzien, toegang te verlenen tot zijn Locatie, mits deze personen voldoen aan de door Aanbieder afgegeven Voorschriften als genoemd in het vorige lid.

## **Artikel 13 - Aansprakelijkheid**

- 13.1. Ontvanger is niet gehouden tot betaling van enigerlei schadevergoeding aan Aanbieder voor schade in welke vorm dan ook, die voor Aanbieder is ontstaan of zou kunnen ontstaan ten gevolge van Ontvangst en Zuivering van Afvalwater en/of onderbreking of vermindering van Ontvangst en Zuivering, tenzij bedoelde schade is ontstaan door opzet of grove schuld of grove nalatigheid aan de zijde van Ontvanger. Alsdan komt uitsluitend voor vergoeding in aanmerking schade aan personen en/of zaken, indien en voor zover die schade is ontstaan als direct gevolg van Ontvangst en Zuivering van Afvalwater afkomstig van Aanbieder, of van onderbreking of vermindering van Ontvangst en Zuivering van Afvalwater afkomstig van Aanbieder. Schadevergoeding als hier bedoeld zal nimmer meer bedragen dan € 100.000,- (eenhonderdduizend) per gebeurtenis en € 400.000,- (vierhonderdduizend) per jaar en een maximum van € 1.000.000,- (een miljoen) voor de gehele looptijd van de Overeenkomst. Jaren zijn jaren gerekend vanaf de aanvangsdatum van de Overeenkomst.
- 13.2. Vergoeding van indirecte of gevolgschade zoals schade wegens bedrijfsstilstand, gederfde winst e.d. is wederzijds te allen tijde uitgesloten. Onder indirecte of gevolgschade wordt verstaan: alle andere schade dan directe schade aan personen en/of zaken, zoals schade wegens bedrijfsstilstand, winstderving e.d.
- 13.3. Aanbieder vrijwaart Ontvanger tegen aanspraken van derden in verband met schade, die voor hen is ontstaan of zou kunnen ontstaan ten gevolge van Ontvangst en Zuivering en/of van stagnatie in Ontvangst en Zuivering, behoudens in geval van opzet, grove schuld en/of grove nalatigheid van Ontvanger.

## **Artikel 14 - Contracttermijn**

- 14.1. Tenzij:
- i) in de Overeenkomst anders is overeengekomen of
  - ii) de Overeenkomst door één van de partijen tenminste 12 (twaalf) maanden voor afloop van de Contracttermijn of van een verlengde termijn per aangetekende brief aan de wederpartij is opgezegd zal de Overeenkomst na het verloop van de Contracttermijn telkens voor een termijn van één (1) jaar stilzwijgend worden verlengd.

- 14.2. Bij het eindigen van de Overeenkomst aan het eind van de Contracttermijn of de verlenging daarvan zijn Partijen over en weer geen enkele schadevergoeding aan elkaar verschuldigd wegens het aldus eindigen c.q. niet verlengen van de Overeenkomst.

## **Artikel 15 - Tussentijdse beëindiging**

- 15.1. Artikel 265 van boek 6 van het Burgerlijk Wetboek is op deze Overeenkomst van toepassing, met inachtneming van het bepaalde in de volgende leden van dit artikel.
- 15.2. De Overeenkomst kan door Aanbieder niet worden ontbonden gedurende de Contracttermijn ten gevolge van de onderbreking of vermindering van de Ontvangst en Zuivering als vermeld in de artikelen 10 en 11.
- 15.3. Ieder der Partijen (de Verzoekende Partij) is gerechtigd (a) de Overeenkomst gedurende de Contracttermijn zonder rechterlijke tussenkomst met onmiddellijke ingang te ontbinden of (b) te verlangen dat de andere partij aan de Verzoekende partij een financiële zekerheidsstelling verleent, indien met betrekking tot de andere partij of de partij die ten behoeve van die andere partij een vorm van zekerheid heeft gesteld (gezamenlijk de Betreffende Partij) een of meer van de volgende omstandigheden (de Krediet Omstandigheden) zich voordoen:
- i) het indienen bij de relevante rechtbank van een aanvraag tot het uitspreken van het faillissement van de Betreffende Partij;
  - ii) het aanvragen door de Betreffende partij van surséance van betaling;
  - iii) beslaglegging op een belangrijk deel van de bezittingen van de Betreffende Partij;
  - iv) indien, naar de redelijke inschatting van de Verzoekende Partij de financiële positie van de Betreffende Partij dermate is verzwakt dat de Verzoekende partij in redelijkheid mag veronderstellen dat de volledige en stipte nakoming door de Betreffende Partij van haar verplichtingen uit de Overeenkomst onvoldoende zeker is geworden;
  - v) wijziging van de eigendomsverhoudingen in de Betreffende Partij voor zover een dergelijke wijziging in de eigendomsverhoudingen naar de redelijke inschatting van de Verzoekende Partij zal leiden tot het niet nakomen van één of meerdere verplichtingen uit deze Overeenkomst.
- 15.4. Het verzoek tot het stellen van een financiële zekerheid ter zekerstelling van de volledige nakoming van de verplichtingen uit de Overeenkomst en de kennisgeving van tussentijdse beëindiging van de Overeenkomst kan alleen plaatsvinden bij aangetekend schrijven door de Verzoekende Partij gericht aan het in de Overeenkomst vastgestelde adres van de Betreffende partij.
- 15.5. Indien de Verzoekende Partij afziet van het recht tussentijdse beëindiging van de Overeenkomst te vorderen maar kiest voor het eisen van het stellen van een financiële zekerheid kan de Verzoekende partij pas overgaan tot het tussentijds beëindigen van de Overeenkomst indien de Betreffende partij niet binnen 3 dagen na ontvangst van het verzoek tot het stellen van een financiële zekerheid, deze zekerheid verstrekt of heeft doen verstrekken.

## **Artikel 16 - Wederzijdse informatieverstrekingen en geheimhouding**

- 16.1. Kennisgevingen die Partijen op grond van de Overeenkomst aan elkaar zullen doen, vinden schriftelijk plaats. Mondelinge mededelingen, toezeggingen of afspraken hebben geen rechtskracht tenzij deze schriftelijk zijn bevestigd door een daartoe bevoegde persoon. Onder schriftelijk wordt hier mede verstaan bevestiging via fax en via e-mail verricht door een bevoegd persoon.
- 16.2. Geen der partijen zal over het totstandkomen, het bestaan en/of het uitvoeren van de Overeenkomst mededelingen doen aan derden tenzij met goedkeuring van de andere partij en tenzij een wettelijk voorschrift of bevel tot informatieverstreking verplicht.

## **Artikel 17 - Nederlandse taal**

In de communicatie tussen Partijen is de Nederlandse taal van toepassing tenzij Partijen schriftelijk anders overeenkomen.

## **Artikel 18 - Beslechting der geschillen**

- 18.1. Partijen zullen in overleg treden teneinde tot een redelijke oplossing te komen aangaande alle problemen ontstaan naar aanleiding van de onderhavige Overeenkomst, dan wel van nadere Overeenkomsten of afspraken van Ontvanger met Aanbieder met betrekking tot de onderhavige Overeenkomst.
- 18.2. Genoemd overleg zal ook plaatshebben naar aanleiding van problemen, ontstaan ten gevolge van gewijzigde omstandigheden tijdens de looptijd van de Overeenkomst, die van zodanige aard zijn, dat door de ene partij nakoming van de Overeenkomst redelijkerwijze niet van de andere partij kan worden gevergd.
- 18.3. Mocht na verloop van drie maanden na de eerste bijeenkomst van partijen in het kader van het overleg bedoeld in artikel 18.1 en 18.2 het overleg naar de mening van een of beide Partijen uiteindelijk niet tot het gewenste resultaat leiden, dan is er sprake van een geschil zodra een der Partijen zulks schriftelijk aan de andere andere partij meedeelt. Geschillen in het kader van deze Overeenkomst zullen aan de Rechtbank te Rotterdam ter beslechting worden voorgelegd, tenzij partijen een andere vorm van geschillenbeslechting nader overeenkomen.

## **Artikel 19 - Toepasselijk recht**

Op deze AV-Z en de daarbij behorende Overeenkomst is het Nederlandse recht van toepassing.

Artikel 20 - Overdracht van rechten en verplichtingen

Ieder der Partijen is gerechtigd zijn rechten en verplichtingen uit deze Overeenkomst en de bijbehorende AV-Z over te dragen aan een derde mits de overdragende Partij er voor zorgt dat de overnemende Partij alle bedoelde rechten en verplichtingen overneemt en onverminderd het recht van de wederpartij van de overdragende partij om niet in te stemmen met die overdracht indien daartoe naar het redelijk oordeel van die wederpartij aanleiding bestaat. De overdragende Partij staat er voor in dat elke overdracht als hier bedoeld onverwijld aan de wederpartij, niet zijnde de overnemende Partij, schriftelijk wordt meegedeeld.

De directie van Evides Industriewater B.V.

November 2005



